



INTERNATIONALES FORUM FÜR WISSENSCHAFTEN,
ETHIK, THEOLOGIE, LITERATUR UND KUNST

I. Medizinische Klinik und Poliklinik

Gastroenterologisches Symposium *Gastroenterology Symposium*

14. März 2015, 9:00 – 16:45 Uhr
Universitätsmedizin Mainz, Geb. 505H

Unser Wissen für Ihre Gesundheit



UNIVERSITÄTS**medizin.**

MAINZ

Sehr geehrte Kolleginnen und Kollegen,

ich freue mich, Sie zu dem Gastroenterologischen Symposium der Deutsch-Rumänischen Akademie begrüßen zu dürfen. Die Deutsch-Rumänische Akademie ist ein gemeinnütziger Verein mit dem Ziel der Unterstützung wissenschaftlicher und kultureller Aktivitäten und Forschungsvorhaben im Bereich der Medizin, Naturwissenschaften, Philosophie, Geschichte, Sozialwissenschaften, Ethik, Theologie im ökumenischen Geist, Literatur, Kunst und Musik. Sie wurde im Jahr 2006 durch Dr. med. Radu F. Nicolescu ins Leben gerufen. Im Rahmen dieser Veranstaltung möchten wir, zusammen mit Kollegen von rumänischen Universitäten, aktuelle Aspekte in der Therapie der Hepatitis C vor und nach Lebertransplantation, zur Leberzirrhose und zu chronisch entzündlichen Darmerkrankungen beleuchten. Weiterhin wird auf den Zusammenhang zwischen Darm und Leber unter Berücksichtigung des Mikrobioms eingegangen. Es werden neue Therapiemöglichkeiten bei der Antibiotika-assoziierten Infektion mit *Clostridium difficile* vorgestellt. Neben Besonderheiten in modernen endoskopischen Verfahren wird das spannende Thema der gastrointestinalen Blutung im Zeitalter der oralen Antikoagulantien erörtert. Abschliessend folgt ein update Onkologie, mit Neuem zu Diagnostik und Therapie sowie den begleitenden Ernährungsempfehlungen bei gastrointestinalen Tumoren. Neben den Vorträgen haben Sie die Möglichkeit Ihre Fragen mit den Referenten am Ende des jeweiligen Vortrages oder während der gemeinsamen Kaffeepause zu diskutieren. Wir freuen uns auf Ihr Kommen sowie auf einen anregenden und informativen Austausch mit Ihnen.

Mit freundlichen kollegialen Grüßen

Univ.-Prof. Dr. med. Peter R. Galle

Direktor der I. Medizinischen Klinik und Poliklinik der Universitätsmedizin Mainz; Präsident der Deutsch-Rumänischen Akademie 2013/2014

Dear colleagues,

I am glad to invite you joining the Gastroenterology Symposium of the German-Romanian Academy. The German-Romanian Academy is a non profit association with the aim of sustaining cultural activities and research projects in the fields of medicine, natural sciences, philosophy, history, social sciences, ethics, ecumenical theology, literature, arts and music. It was founded 2006 by Dr. med. Radu F. Nicolescu. This symposium will give us and our colleagues from Romanian universities the opportunity to highlight current topics on the treatment of hepatitis C before and after liver transplantation, on liver cirrhosis and chronic inflammatory bowel diseases.

Furthermore, we will address the interplay between gut and liver in the context of the microbiom. New strategies for the treatment of the antibiotic-associated infection with clostridium difficile will be presented. Beside special features in modern endoscopic procedures, the exciting theme of gastrointestinal bleeding in the era of oral anti-coagulants will be debated.

Last but not least, an oncological update in the field will be given, together with an insight on nutritional standard of care in gastrointestinal tumors. After the talks and during the coffee break, there will be time to discuss the many interesting questions that will arise.

I am looking forward to seeing you and to an inspiring and informative scientific exchange.

With best regards

Peter R. Galle, MD, PhD

Professor and Chairman Department of Internal Medicine, University of Mainz; President of the German-Romanian Academy 2013/2014

Programm *program*

9:00 – 9:15 **Begrüßung** *Welcome*
Univ.-Prof. Dr. med. Peter R. Galle,
Professor Monica Acalovschi,
Dr. med. Radu F. Nicolescu,
Präsident der Deutsch-Rumänischen Akademie

Hepatology

9:15 – 9:35 **Leberzirrhose als Risikofaktor für
Gallensteine**
*Liver cirrhosis as risk factor for
cholecystolithiasis*
Professor Monica Acalovschi

9:35 – 9:55 **Hepatitis C vor und nach Lebertrans-
plantation**
*Hepatitis C before and after liver trans-
plantation*
PD Dr. med. Tim Zimmermann

9:55 – 10:15 **Leber-Elastographie**
Liver-elastography
Professor Ioan Sporea

10:15 – 10:30 **Kaffeepause** *Coffee break*

Gastroenterology

10:30 – 10:50 **Update CED**
Associate Professor Paul Jürgen Porr

10:50 – 11:10 **Trends in CED – von Ost nach West**
Trends in inflammatory bowel diseases
Professor Mircea Diculescu

11:10 – 11:30 **Reizdarm – Psychosomatische Ansätze**
Irritable colon
Professor Dan L. Dumitraşcu

- 11:30 – 11:50** Darm und Leber: Welche Rolle spielt das Mikrobiom?
Gut and liver: Which role does the microbiom play?
PD Dr. med. Jörn M. Schattenberg
- 11:50 – 12:10** Update Diarrhoe bei Infektion mit *Clostridium difficile*
Update diarrhoe in infections with Clostridium difficile
Dr. med. Jens M. Kittner
- 12:10 – 12:45** Mittagspause *Lunch break*

Endoskopie

- 12:45 – 13:05** Zu flach und leicht zu übersehene Polypen – warum der rechte Dickdarm das Problem der Vorsorgecolonoskopie ist
To flat and easy to overlook polyps – why is the right colon a challenge for the screening colonoscopy
Prof. Dr. med. Michael Jung
- 13:05 – 13:25** Endoskopische chirurgische Verfahren bei benignen Erkrankungen des Ösophagus
Endoscopic surgical procedures in benign oesophageal diseases
Professor Marcel Tanțău
- 13:25 – 13:45** GI-Blutung im Zeitalter der neuen oralen Antikoagulantien
Gastrointestinal bleeding in the era of new oral anticoagulants
Dr. med. Khan F. Rahman

13:45–14:05 Qualitätsstandards der Coloskopie beim
Vorsorge-Screening

*Quality standards of colonoscopy in
the screening*

Associate Professor Adrian Goldiş

14:05–14:25 Therapeutische Endosonographie bei
Pankreaserkrankungen

*Therapeutic endoscopic ultrasonography
in pancreatic diseases*

Associate Professor Andrada Seicean

14:25–14:40 Kaffeepause *Coffee break*

Onkologie

14:40–15:00 HCC: Update

Univ.-Prof. Dr. med. Peter R. Galle

15:00–15:20 Leberbiopsie bei HCC: Warum, Wann
und Wie?

*Liver biopsy in HCC: why, when and
where?*

Associate Professor Zeno Sparchez

15:20–15:40 Aktuelle Standards: Magenkarzinom und
Pankreaskarzinom

*Current standards: Gastric and pancreatic
cancer*

Prof. Dr. med. Markus Möhler

15:40–16:00 Update GEP-NET: Diagnostik und Therapie
Update GEP-NET: Diagnosis and treatment

PD Dr. med. Christian Fottner

16:00–16:20 Ernährung bei gastrointestinalen Tumoren

Nutritional intervention in patients with gastrointestinal tumors

PD Dr. med. Anca Zimmermann

16:20–16:30 Zusammenfassung, Schlusswort und Verabschiedung

Synopsis, closing remarks and farewell

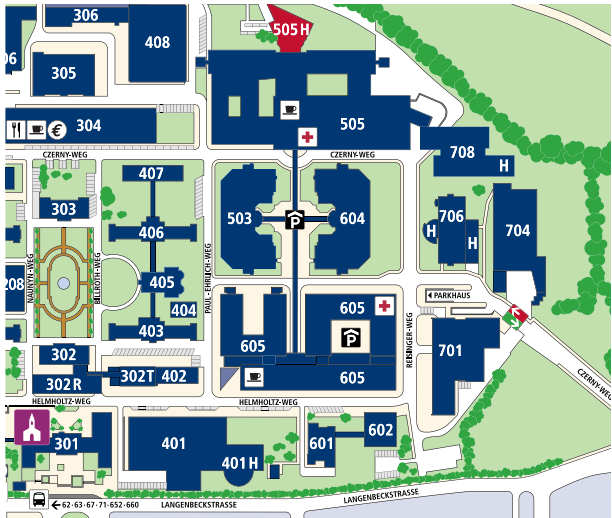
Zertifizierung *certification*

Die Veranstaltung wurde von der Bezirksärztekammer Rheinhessen mit 7 Punkten der Kategorie A zertifiziert.

Veranstaltungsort *venue*

Hörsaal der Chirurgie (Geb. 505 H)

Auditorium of surgery (Building 505 H)



Referenten *speaker*

- Professor Monica Acalovschi, Cluj-Napoca
- Professor Mircea Diculescu, Bucuresti
- Professor Dan L. Dumitraşcu, Cluj-Napoca
- Associate Professor Adrian Goldiş, Timișoara
- Associate Professor Paul Jürgen Porr, Sibiu
- Associate Professor Andrada Seicean, Cluj-Napoca
- Associate Professor Zeno Sparchez, Cluj-Napoca
- Professor Ioan Sporea, Timisoara
- Professor Marcel Tanțău, Cluj-Napoca
- Prof. Dr. med. Michael Jung, KKM
- Univ.-Prof. Dr. med. Peter R. Galle
- Prof. Dr. med. Markus Möhler
- PD Dr. med. Jörn M. Schattenberg
- PD Dr. med. Anca Zimmermann
- PD Dr. med. Tim Zimmermann
- PD Dr. med. Christian Fottner
- Dr. med. Jens M. Kittner
- Dr. med. Khan F. Rahman
Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität
Mainz, I. Medizinische Klinik und Poliklinik

Sponsoren *sponsors*

Mit freundlicher Unterstützung von
with the friendly assistance of

Astellas Pharma GmbH,
1500 Euro Standmiete

Merck Serono GmbH,
500 Euro Standmiete

Bayer HealthCare,
300 Euro Standmiete

Norgine GmbH,
500 Euro Standmiete

Boehringer Ingelheim
Pharma GmbH & Co.KG,
500 Euro Standmiete

Novartis Pharma GmbH,
800 Euro Standmiete

Bristol-Myers Squibb
GmbH & Co. KGaA,
250 Euro Standmiete

Richard Wolf GmbH,
500 Euro Standmiete

Dr. Falk Pharma GmbH,
1500 Euro Standmiete

Gilead Sciences GmbH,
1000 Euro Standmiete

Ipsen Pharma GmbH,
700 Euro Standmiete

Janssen Cilag GmbH,
300 Euro Standmiete

Lilly Deutschland GmbH,
1000 Euro Standmiete

Sponsoren***sponsors****Lilly*



spirit of excellence

Anmeldung
Am Gastroenterologischen Symposium,
der Deutsch-Rumänischen Akademie,
am Samstag, den 14. März 2015

nehme ich teil mit _____ Personen teil.

Verbindliche Anmeldung bitte
per Fax oder Mail bis 2. März 2015

Fax: 06131 17-475448

Mail: veranstaltungen-1med@unimedizin-mainz.de

Titel / Name / Vorname

Klinik / Praxis / Abteilung

Straße / Hausnummer

PLZ / Ort

Telefon / Fax

Unterschrift / ggf. Stempel